

ZUM HEURIGEN KASSIANISCHIESSEN

Das Kassianischeßen 2023 wird nach 3-jähriger Pause neu aufgelegt und das Ladschreiben welches 2020 bereits gedruckt war ist bis auf geringfügige Änderungen gleich geblieben.

Ehre, wem Ehre gebührt

Beim 45. Kassianischeßen wird jenem Menschen gedacht, welcher neben unserem Ehrenoberschützenmeister Heinz Lutteri bei der Gründung dem Schießsportverein Vorstand: Ernst Frenes. Ernst wurde als zweites von sechs Kindern in Bruneck geboren und kam schon in jungen Jahren zum Schulbesuch nach Brixen. Sein Studium zum Doktor der Forstwissenschaft absolvierte er in Florenz, im Anschluss leitete er das Büro der bischöflichen Mensalverwaltung in Brixen. Nahezu gleichzeitig eröffnete Ernst sein eigenes Büro und plante unter anderem zahlreiche Bergstraßen – wie zum Beispiel jene von Lüssen auf das Würzloch – und erschloss viele Höfe, welche vorher von der Außenwelt abgeschnitten waren.

Von Jugend an war Ernst begeisterter Jäger. Bereits als 14-jähriger Bursche wurde er im Jahre 1944 vom Gauleiter Franz Hofer zum Landesschießen nach Innsbruck geladen, wo ihm das Gauleiterabzeichen in allen Kategorien verliehen wurde. Durch seine Mitgliedschaft in den Revieren von Lüssen und St. Andrä, als Verwalter der bischöflichen Mensalverwaltung sowie durch seine Jagdreisen ins Ausland hatte Ernst viele Möglichkeiten zum Jagen. Er übernahm für einige Zeit das Amt des Bezirksjägermeisters und war im Jagdverband ein geschätztes Mitglied. Als Gründungspräsident des Schießsportvereins Brixen war er federführend an der Errichtung des heutigen Schießstandes in der Köferer Leite beteiligt. Das Scheibenschießen war seine große Leidenschaft.

Sein Engagement bei Jägern, Sportschützen und verschiedenen wohltätigen Projekten hat seiner Gesundheit etwas zugesetzt und so hat Ernst auf Anraten seines Arztes, etwas kürzer zu treten, sein Engagement im Schießstand vorübergehend eingestellt. Ernst besuchte den (seinen) Schießstand erst wieder im Jahre 2003, fühlte sich im Verein gleich wieder zu Hause und blieb bis zum Eintreten der ihm zum Verhängnis gewordenen Krankheit ein treuer, vor allem aber auch treffsicherer Besucher. Wir werden Ernst immer in guter Erinnerung behalten.

Geben ist schöner als Nehmen! Am Sonntag, den 14. Mai 2023 um 18.00 Uhr endet das 45. Kassianischeßen. Direkt anschließend um 19.30 Uhr lädt der Schießsportverein Brixen gemeinsam mit dem Eisacktaler Köcheverband zu einem Gala-Dinner in den Schießstand in Neustift.

Das liebevoll zubereitete Mehr-Gänge-Menü inklusive Getränke kostet 80 €, der Reinerlös geht an den Verein **Cystische Fibrose/Mukoviszidose-Hilfe Südtirol**. Indirekt Betroffene im Schießsportverein wie auch im Köcheverband haben uns veranlasst, diesen Verein zu unterstützen. Der Schießsportverein und der Köcheverband Eisacktal bedanken sich schon im Voraus bei allen, die beschlossen haben, diese Initiative bei einem vorzüglichen Essen zu unterstützen. Vormerkungen bitte bis einschließlich 10. Mai 2023.

Gut Schuss!

Urban Zingerle

Oberschützenmeister

Weitere Veranstaltungen im Schießstand Brixen:

Trophäe der Stadt Brixen: 26. August – 3. September (nur für Sportschützen)

In Memoriam Heinz Lutteri

Öffnungszeiten ganzjährig Donnerstag ab 18.00 Uhr!

KASSIANISCHIESSEN 2023

Der Schießsportverein Brixen lädt alle, auch jene, die noch nie geschossen haben, aber es gerne einmal probieren würden, zum heurigen Kassianischeßen ein!!! Leihgewehre sind gratis am Stand erhältlich.

Ort: Bezirksschießstand in Neustift, Pustertaler Str. 12, Tel. 338 300 03 29 oder 389 271 86 61
www.ssv-brixen.net – info@ssv-brixen.net

Schießzeiten / Giorni di gara:

SA/SA	15.04.23	ore 09.00 – 20.00 Uhr
SO/DO	16.04.23	ore 09.00 – 18.00 Uhr
DO/GI	20.04.23	ore 18.00 – 22.00 Uhr
SA/SA	22.04.23	ore 09.00 – 20.00 Uhr
SO/DO	23.04.23	ore 09.00 – 18.00 Uhr
DI/MA	25.04.23	ore 09.00 – 18.00 Uhr
DO/GI	27.04.23	ore 18.00 – 22.00 Uhr
SA/SA	29.04.23	ore 09.00 – 20.00 Uhr
SO/DO	30.04.23	ore 09.00 – 18.00 Uhr
MO/LU	01.05.23	ore 09.00 – 18.00 Uhr
DO/GI	04.05.23	ore 18.00 – 22.00 Uhr
SA/SA	06.05.23	ore 09.00 – 20.00 Uhr
SO/DO	07.05.23	ore 09.00 – 18.00 Uhr
DO/GI	11.05.23	ore 18.00 – 22.00 Uhr
SA/SA	13.05.23	ore 09.00 – 20.00 Uhr
SO/DO	14.05.23	ore 09.00 – 18.00 Uhr

Informazioni

Valgono le regole del SSSV (Südtiroler Sportschützenverband). Con l'iscrizione il partecipante consente l'elaborazione elettronica dei suoi dati personali. L'organizzazione si impegna ad usare questi dati esclusivamente all'interno dell'attività del tiro a segno.

La **quota d'iscrizione** di € 20,00 comprende: tre serie di 10 colpi, 5 colpi sul bersaglio festivo, noleggio della carabina, colpi di prova illimitati, distintivi di merito.

Ragazzi e allievi pagano la metà!!

Rientri: serie da 10 colpi 2,50 € (juniores, allievi e ragazzi 1,50 €), serie da 30 colpi English Match 7,50 €; bersaglio 3,00 €



CASTELLANUM
IMMOBILIEN • IMMOBILI

Info

Jedem Schützen steht es frei, sich in einer höheren Kategorie als der seinen einzuschreiben. Diese Kategorie muss während des Schießens beibehalten werden. (Gilt nicht für Abzeichen) Hobbyschützen K.K. + L.G. dürfen nur in den Hobbyklassen Gewehr schießen. Alle Serien werden mit Zehntel gewertet. Durch die Teilnahme am Schießen erkennt jeder Schütze dieses Ladschreiben als bindend an. Laut gesetzlichen Bestimmungen müssen Schützen mit eigener Waffe Typ und Nummer derselben auf der Einschreibkarte vermerken. Im Falle von Meinungsverschiedenheiten entscheidet die Schießleitung unter Ausschluss des Rechtsweges. Mit der Einschreibung erklärt sich der Teilnehmer mit der EDV-Erfassung seiner persönlichen Daten einverstanden. Der Veranstalter verpflichtet sich, diese Daten ausschließlich innerhalb des Sportschützenwesens zu verwenden. Für das Leistungsabzeichen gelten die vom Südtiroler Sportschützenverband vorgeschriebenen Ringzahlen, welche am Schießstand ausgehängt sind. K.K. Munition ist an der Standkasse erhältlich. Leihgewehre sind gratis am Stand erhältlich.

Liebe Schützinnen und Schützen!
Wir hoffen sehr, dass unser Schießprogramm in euren Terminkalender passt und freuen uns auf euer Kommen.
Der Schießsportverein Brixen

Gebühren: Einschreibung (Stammkarte) 20,00 €; Jungschützen, Zöglinge und Schüler zahlen die Hälfte. Damit sind bezahlt: Standgewehrbenützung, drei 10er Serien, 5 Schuss Festscheibe, Leistungsabzeichen.

Nachkauf: 10er Serie 2,50 €; Zöglinge und Schüler 1,50 €; 30er Serie mit Riemen 7,50 €; Gedenkscheibe 3,00 €

Bei Voranmeldung von mind. 5 Schützen kann auch an anderen Wochentagen geschossen werden. È possibile partecipare alla gara anche ad altri giorni previa prenotazione di gruppi di almeno 5 persone.

Anmeldung/Iscrizione:
Tel. Urban 338 300 03 29 oder Tel. Edith 389 271 86 61



Ladschreiben

zum 45. Kassianischeßen 2023

vom 15. April bis zum 14. Mai 2023



SCHIESSSPORTVEREIN BRIXEN

Bezirksschießstand in Neustift
Pustertaler Straße 12 · 39040 Vahrn
info@ssv-brixen.net · www.ssv-brixen.net
Urban: 338 300 03 29 · Edith: 389 271 86 61

BENEFIZDINNER, Sonntag 14. Mai 2023

Kleinkalibergewehr 50 m – Specialità di tiro poligono a 50 metri – cal. 22

GEDENKSCHIBE BERSAGLIO

Tiefschusserie zu 5 Schuss, Nachkauf unbeschränkt wiederholbar, Stellung beliebig. Wertung des besten Teilers. Posizione a piacere, serie da 5 colpi ripetibili.

- Preis im Wert von ca. 1.500 €
Premio (valore ca. 1.500,00 €)
- 5. Urkunde mit Silbermünzen – *Diploma con monete d'argento*

HOBBY KLASSISCH HOBBY CLASSICO

WERTUNG DER DREI BESTEN 10ER SERIEN, sitzend aufgelegt, mit Standgewehr, Standmunition, ohne Schießjacke und ohne Handschuh.

- Urkunde mit 1 Goldbarren (2g) – *diploma con 1 lingotto d'oro (2 gr.)*
- +3 Urkunde mit 1 Goldbarren (1g) – *diploma con lingotto d'oro (1 gr.)*
- bis 1/4 der Teilnehmer: Urkunde mit Silbermünze
- fino a 1/4 dei partecipanti: diploma con moneta d'argento*

HOBBY SPORT HOBBY SPORT

WERTUNG DER DREI BESTEN 10ER SERIEN, sitzend aufgelegt, mit eigenem Gewehr, Schießjacke und Handschuh erlaubt

- Urkunde mit 1 Goldbarren (2g) – *diploma con 1 lingotto d'oro (2 gr.)*
- +3 Urkunde mit 1 Goldbarren (1g) – *diploma con lingotto d'oro (1 gr.)*
- bis 1/4 der Teilnehmer: Urkunde mit Silbermünze
- fino a 1/4 dei partecipanti: diploma con moneta d'argento*

LIEGEND FREI

**WERTUNG DER 3 BESTEN 10ER SERIEN (Standardgewehr)
Schützenklasse & Senioren – Uomini a terra senza cinghia**

- Urkunde mit 1 Goldbarren (1g) / diploma con lingotto d'oro (1gr.)
- +3. Urkunde mit 2 Silbermünzen / diploma con 2 monete d'argento
- 1/4 der Teilnehmer: Urkunde mit Silbermünze
- fino a 1/4 dei partecipanti: diploma con moneta d'argento*

Damen, Alt- & Jungschützen – Uomini, donne e juniores a terra senza cinghia

- Urkunde mit 2 Silbermünzen – *diploma con 2 monete d'argento*
- 1/4 der Teilnehmer: Urkunde mit 1 Silbermünze
- fino a 1/4 dei partecipanti: diploma con moneta d'argento*

AUFGELEGT

**Wertung der drei besten 10er Serien, liegend oder sitzend aufgelegt
Veteranen 1 und Versehrte – Veterani 1 e disabili**

- Urkunde mit 1 Goldbarren (1g) – *diploma con lingotto d'oro (1gr.)*
- Urkunde mit 2 Silbermünzen / diploma con 2 monete d'argento
- 1/4 der Teilnehmer: Urkunde mit 1 Silbermünze
- fino a 1/4 dei partecipanti: diploma con moneta d'argento*

**Wertung der drei besten 10er Serien, liegend oder sitzend aufgelegt
Veteranen 2+3 – Veterani 2+3**

- Urkunde mit 1 Goldbarren (1g) – *diploma con lingotto d'oro (1gr.)*
- Urkunde mit 2 Silbermünzen / diploma con 2 monete d'argento
- 1/4 der Teilnehmer: Urkunde mit 1 Silbermünze
- fino a 1/4 dei partecipanti: diploma con moneta d'argento*

Kleinkalibergewehr 50 m – Specialità di tiro poligono a 50 metri – cal. 22

STEHEND FREI

WERTUNG DER 3 BESTEN 10ER SERIEN (freies K.K.-Gewehr)

Allgemeine Klasse – Categoria unica

- Urkunde mit 1 Goldbarren (2g) – *diploma con 1 lingotto d'oro (2 gr.)*
- +3 Urkunde mit 1 Goldbarren (1g) – *diploma con lingotto d'oro (1 gr.)*
- 1/4 der Teilnehmer: Urkunde mit 1 Silbermünze
- fino a 1/4 dei partecipanti: diploma con moneta d'argento*

STEHEND AUFGELEGT

WERTUNG DER 3 BESTEN 10ER SERIEN (freies K.K.-Gewehr)

Allgemeine Klasse – Categoria unica

- Urkunde mit 1 Goldbarren (1g) – *diploma con 1 lingotto d'oro (1 gr.)*
- Urkunde mit 2 Silbermünzen – *diploma con 2 monete d'argento*
- 1/4 der Teilnehmer: Urkunde mit 1 Silbermünze
- fino a 1/4 dei partecipanti: diploma con moneta d'argento*

ENGLISH MATCH

WERTUNG DER ZWEI BESTEN 30ER SERIEN, liegend mit Riemen (freies K.K.-Gewehr)

Allgemeine Klasse – Categoria unica

- Urkunde mit 1 Goldbarren (2g) – *diploma con 1 lingotto d'oro (2 gr.)*
- +3 Urkunde mit 1 Goldbarren (1g) – *diploma con lingotto d'oro (1 gr.)*
- 1/4 der Teilnehmer: Urkunde mit 1 Silbermünze
- fino a 1/4 dei partecipanti: diploma con moneta d'argento*

Pistole – Pistola

FREIE PISTOLE PISTOLA LIBERA

WERTUNG DER DREI BESTEN 10ER SERIEN (nur mit eigener Waffe)

Allgemeine Klasse – Categoria unica

- Urkunde mit 1 Goldbarren (1g) – *diploma con lingotto d'oro (1gr.)*
- 3. Urkunde mit 2 Silbermünzen – *diploma con 2 monete d'argento*
- 1/4 der Teilnehmer: Urkunde mit 1 Silbermünze
- fino a 1/4 dei partecipanti: diploma con moneta d'argento*

Luftgewehr - Carabina aria compressa

LUFTGEWEHR STEHEND AUFGELEGT

Allgemeine Klasse Amateure | Categoria unica amatoriale

WERTUNG DER 3 BESTEN 10ER SERIEN stehend aufgelegt, mit Standgewehr, ohne Schießjacke und ohne Handschuh. Die Auflagen werden vom Veranstalter gestellt

1/4 dieser Kategorie wird prämiert / 1/4 dei partecipanti viene premiato

**Allgemeine Klasse Profi | Categoria unica profi
mit eigenem Gewehr, Schießjacke und Handschuh erlaubt**

1/4 dieser Kategorie wird prämiert / 1/4 dei partecipanti viene premiato

Schüler I | C10 Allievi I

1/4 dieser Kategorie wird prämiert / 1/4 dei partecipanti viene premiato

Schüler II | C10 Allievi II auf beweglicher Stütze oder frei

1/4 dieser Kategorie wird prämiert. / 1/4 dei partecipanti viene premiato

LUFTGEWEHR STEHEND FREI

WERTUNG DER 3 BESTEN 10ER SERIEN

Schützenklasse, Jungschützen, Senioren & Damen / C10 Uomini, donne e juniores

- Urkunde mit 1 Goldbarren (2g) – *diploma con 1 lingotto d'oro (2 gr.)*
- +3 Urkunde mit 1 Goldbarren (1g) – *diploma con lingotto d'oro (1 gr.)*
- 1/4 der Teilnehmer: Urkunde mit 1 Silbermünze
- fino a 1/4 dei partecipanti: diploma con moneta d'argento*

Altschützen | C10 "Altschützen"

- Urkunde mit 1 Goldbarren (1g) – *diploma con 1 lingotto d'oro (1 gr.)*
- Urkunde mit 2 Silbermünzen / *diploma con 2 monete d'argento*
- 1/4 der Teilnehmer: Urkunde mit 1 Silbermünze
- fino a 1/4 dei partecipanti: diploma con moneta d'argento*

Zöglinge | C10 Ragazzi

1/4 dieser Kategorie wird prämiert / 1/4 dei partecipanti viene premiato

LUFTGEWEHR SITZEND AUFGELEGT

WERTUNG DER 3 BESTEN 10ER SERIEN

Veteranen 1 und Versehrte | C10 Veterani 1 e disabili

- Urkunde mit 1 Goldbarren (1g) – *diploma con 1 lingotto d'oro (1 gr.)*
- Urkunde mit 2 Silbermünzen / *diploma con 2 monete d'argento*
- 1/4 der Teilnehmer: Urkunde mit 1 Silbermünze
- fino a 1/4 dei partecipanti: diploma con moneta d'argento*

Veteranen 2+3 | C10 Veterani 2+3

- Urkunde mit 1 Goldbarren (1g) – *diploma con 1 lingotto d'oro (1 gr.)*
- Urkunde mit 2 Silbermünzen / *diploma con 2 monete d'argento*
- 1/4 der Teilnehmer: Urkunde mit 1 Silbermünze
- fino a 1/4 dei partecipanti: diploma con moneta d'argento*

Luftpistole - Pistola aria compressa

LUFTPISTOLE

WERTUNG DER 3 BESTEN 10ER SERIEN

Schützenklasse + Senioren | P10 Uomini

- Urkunde mit 1 Goldbarren (2g) – *diploma con 1 lingotto d'oro (2 gr.)*
- +3 Urkunde mit 1 Goldbarren (1g) – *diploma con lingotto d'oro (1 gr.)*
- 1/4 der Teilnehmer: Urkunde mit 1 Silbermünze
- fino a 1/4 dei partecipanti: diploma con moneta d'argento*

Damen, Jung- & Altschützen | Categoria P10 donne, "Altschützen" e juniores

- Urkunde mit 1 Goldbarren (1g) – *diploma con lingotto d'oro (1 gr.)*
- Urkunde mit 2 Silbermünzen / *diploma con 2 monete d'argento*
- 1/4 der Teilnehmer: Urkunde mit 1 Silbermünze
- fino a 1/4 dei partecipanti: diploma con moneta d'argento*

Schüler & Zöglinge | P10 Allievi e ragazzi

1/4 dieser Kategorie wird prämiert / 1/4 dei partecipanti viene premiato

LUFTPISTOLE AUFGELEGT

WERTUNG DER 3 BESTEN 10ER SERIEN Die Auflagen werden vom Veranstalter gestellt

Allgemeine Klasse | Categoria unica

1/4 dieser Kategorie wird prämiert / 1/4 dei partecipanti viene premiato